EUROPA-PARLAMENTET

2004 *2009*

Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender

15.11.2007 PE398.283v01-00

ÆNDRINGSFORSLAG 1-119

Forslag til beslutning **(PE396.533v01-00)**
Jean-Marie Cavada
på baggrund af forespørgsler til mundtlig besvarelse B6-0139/2007, B6-0313/2007 og B6-0314/2007

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 1
Henvisning 1 a (ny)

- der henviser til konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Bruxelles den 25. og 26. marts 2004, særlig Det Europæiske Råds erklæring af 25. marts 2004 om bekæmpelse af terrorisme, som indeholdt en solidaritetsklausul,

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 2
Henvisning 1 b (ny)

- der henviser til den rapport om alliance mellem civilisationer (Alliance of Civilisations), som FN's generalsekretær forelagde den 13. november 2006,

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 3
Henvisning 1 c (ny)

- der henviser til Europa-Parlamentets beslutning af 14. februar 2007 om CIA's påståede brug af europæiske lande i forbindelse med transport og ulovlig tilbageholdelse af fanger,

Or. en

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 4
Punkt -A (nyt)

-A. der henviser til, at terrorisme er en fælles trussel mod EU-borgernes sikkerhed, hvorfor den skal bekæmpes konsekvent og med den dybeste respekt for de grundlæggende rettigheder, og mener, at bekæmpelse af terrorisme og respekt for de grundlæggende rettigheder er faktiske forenelige størrelser,

Or. es

Ændringsforslag af Mario Borghezio

Ændringsforslag 5
Punkt A a (nyt)

Aa. der er bekymret over etableringen for nylig af organisationen Al-Qaeda i Det Islamiske Maghreb, hvis terrorvirksomhed specifikt er rettet mod europæiske borgere og interesser i regionen,

Or. it

Ændringsforslag af Sylvia-Yvonne Kaufmann

Ændringsforslag 6
Punkt 2 a (nyt)

2a. minder Rådet om, hvad det har givet Europa-Parlamentet tilsagn om, og opfordrer

det til endelig at vedtage rammeafgørelsen om beskyttelse af personoplysninger i forbindelse med det politimæssige og strafferetlige samarbejde samt rammeafgørelsen om visse proceduremæssige rettigheder i straffesager i Den Europæiske Union, inden det vedtager yderligere foranstaltninger til bekæmpelse af terror;

Or. de

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 7
Punkt A, led 2

- at EU er ivrig efter at vurdere resultaterne af ***samt begrænsningerne*** og udsigterne for Den Europæiske Unionens politik til bekæmpelse af terrorisme ***(tekst udgår)*** efter ***angrebene*** den 11. september 2001, ***11. marts 2004 og 7. juli 2005, nu*** hvor terrortruslen har antaget en global dimension og således også kræver en global reaktion,

Or. en

Ændringsforslag af Luciana Sbarbati

Ændringsforslag 8
Punkt A, led 2

- at EU er ***besluttet på*** at vurdere resultaterne af og udsigterne for Den Europæiske Unionens politik til bekæmpelse af terrorisme nu seks år efter de tragiske begivenheder den 11. september 2001, hvor terrortruslen har antaget en global dimension og således også kræver en global reaktion,

Or. it

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 9
Punkt A, led 3 a (nyt)

- ***at enhver begrænsning af grundlæggende rettigheder og frihedsrettigheder til fordel***

for bekæmpelsen af terrorisme skal være tidsbegrænset, have begrænset rækkevidde, være fastsat ved lov, underkastes fuld demokratisk og retslig kontrol og være nødvendig og rimelig i et demokratisk samfund,

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 10
Punkt A, led 4

udgår

Or. en

Ændringsforslag af Mario Borghezio

Ændringsforslag 11
Punkt A b (nyt)

Ab. ***der henviser til den hverve- og propagandakampagne, som radikale islamiske fundamentalister fører i Den Europæiske Union,***

Or. it

Ændringsforslag af Sylvia-Yvonne Kaufmann

Ændringsforslag 12
Punkt A, led 3

- at Den Europæiske Union er engageret i bekæmpelsen af terrorisme i alle dennes dimensioner, uanset om den opstår eller afføder handlinger inden for eller uden for Unionens grænser, dog uden samtidig at overskride de ved retsstatsprincippet og respekten for de grundlæggende rettigheder definerede rammer, ***samt at der i kampen mod terror ikke må være områder, hvor de grundlæggende rettigheder ikke gælder,***

Or. de

Ændringsforslag af Sylvia-Yvonne Kaufmann

Ændringsforslag 13
Punkt A, led 4

udgår

Or. de

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 14
Punkt A, led 4

udgår

Or. de

Ændringsforslag af Mario Borghezio

Ændringsforslag 15
Punkt A, led 4

- at, for det tilfældes skyld, at europæiske og nationale institutioner skulle være tvunget til under usædvanlige omstændigheder at begrænse udøvelsen af visse grundlæggende rettigheder i en begrænset periode, bør afgørelsen herom træffes ved lov under fuld demokratisk kontrol og inden for de strengest tilladelige grænser i et demokratisk samfund ***(tekst udgår)***,

Or. it

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 16Punkt A, led 4

- at, for det tilfældes skyld, at europæiske og nationale institutioner skulle være tvunget til under usædvanlige omstændigheder at begrænse udøvelsen af visse grundlæggende rettigheder i en begrænset periode, bør afgørelsen herom træffes ved lov under fuld demokratisk kontrol og inden for de strengest tilladelige grænser i et demokratisk samfund, ***(tekst udgår)***

Or. es

Ændringsforslag af Alexander Alvaro

Ændringsforslag 17
Punkt A, led 4

- at, for det tilfældes skyld, at europæiske og nationale institutioner skulle være tvunget til under usædvanlige omstændigheder at begrænse udøvelsen af visse grundlæggende rettigheder i en begrænset periode, bør afgørelsen herom træffes ved lov under fuld demokratisk kontrol***, med en klart tidsbegrænset gyldighed*** og inden for de strengest tilladelige grænser i et demokratisk samfund, idet enhver form for overvågningssamfund eller enhver form for overførsel til europæisk niveau af afgørelser, som ville være uacceptable for borgere på nationalt niveau, må udelukkes,

Or. de

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 18
Punkt A, led 4

- at, for det tilfældes skyld, at europæiske og nationale institutioner skulle være tvunget til under usædvanlige omstændigheder at begrænse udøvelsen af visse grundlæggende rettigheder i en begrænset periode, bør afgørelsen herom træffes ved lov under fuld demokratisk kontrol og inden for de strengest tilladelige grænser i et demokratisk samfund ***(tekst udgår)***,

Or. en

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 19
Punkt A, led 4 a (nyt)

- ***at terrorisme ikke kan udryddes, men at vi kan mindske truslen om terrorisme ved at bekæmpe dens årsager,***

Or. sl

Ændringsforslag af Claudio Fava, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 20
Punkt B

B. ***udgår***

Or. en

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 21
Punkt B a (nyt)

Ba. der beklager, at de europæiske institutioner reagerede på det usædvanlige pres som følge af terrorangreb ved at vedtage retsakter, der ikke var blevet drøftet grundigt med Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter, og som krænkede retten til en retfærdig rettergang, til beskyttelse af personoplysninger eller til adgang til dokumenter fra de europæiske institutioner vedrørende bekæmpelse af terrorisme, og der som følge heraf blev annulleret af De Europæiske Fællesskabers Domstol,

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 22
Punkt B

B. ***der er dybt bekymret over undergravningen af borgerlige frihedsrettigheder, menneskerettigheder og retsstatsprincipper i sikkerhedens navn;*** der beklager, at de europæiske institutioner som en reaktion på det usædvanlige pres, der følger af terrorangreb, har vedtaget retsakter, der er blevet annulleret af Domstolen, eftersom de krænkede retten til en retfærdig rettergang, til beskyttelse af personoplysninger eller til adgang til dokumenter fra de europæiske institutioner vedrørende bekæmpelse af terrorisme,

Or. en

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 23
Punkt B

B. der ***henviser til***, at ***Rådet*** som en reaktion på det usædvanlige pres, der følger af terrorangreb, har vedtaget ***nogle*** retsakter, der ***senere*** er blevet annulleret af Domstolen, eftersom de krænkede ***grundlæggende proceduremæssige rettigheder,*** retten ***(tekst udgår)*** til beskyttelse af personoplysninger eller til adgang til dokumenter fra de europæiske institutioner vedrørende bekæmpelse af terrorisme,

Or. es

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 24
Punkt B a (nyt)

Ba. der specielt ønsker at henlede opmærksomheden på ofrene for terrorisme og deres smertefulde oplevelser og mener, at det vigtigste er at forsvare deres rettigheder og prioritere foranstaltninger med henblik på at beskytte dem og anerkende dem som ofre, idet det aldrig må glemmes, at terrorister begynder at tabe terræn, når ofrene beretter om deres oplevelser og samfundet lytter til dem,

Or. es

Ændringsforslag af Sarah Ludford

Ændringsforslag 25
Punkt B

B. der beklager, at de europæiske institutioner som en reaktion på det usædvanlige pres, der følger af terrorangreb, har vedtaget retsakter, der er blevet annulleret af Domstolen, eftersom de krænkede retten til en retfærdig rettergang, til beskyttelse af personoplysninger eller til adgang til dokumenter fra de europæiske institutioner vedrørende bekæmpelse af terrorisme, ***og som også beklager, at en række medlemsstater som en reaktion på terrorangrebet den 11. September 2001 har medvirket til at gøre det lettere at foretage ekstraordinære overførsler til tredjelande, som benytter sig af tortur, og at nogle***

medlemsstater endog har tilladt forhør under anvendelse af tortur på deres territorium,

Or. en

Ændringsforslag af Sarah Ludford

Ændringsforslag 26
Punkt B

B. der beklager, at de europæiske institutioner som en reaktion på det usædvanlige pres, der følger af terrorangreb, har vedtaget retsakter, der er blevet annulleret af Domstolen, eftersom de krænkede retten til en retfærdig rettergang, til beskyttelse af personoplysninger eller til adgang til dokumenter fra de europæiske institutioner vedrørende bekæmpelse af terrorisme, ***og som ikke mener, at bekæmpelsen af terrorisme bør føre til stigmatisering af bestemte samfundsgrupper,***

Or. en

Ændringsforslag af Sarah Ludford

Ændringsforslag 27
Punkt C

C. ***der er bekymret over de vidtrækkende konsekvenser af at benytte omfattende EU-immigrations- og asyldatabaser i bekæmpelsen af terrorisme og navnlig over at give medlemsstaternes politi og retshåndhævende myndigheder og Europol adgang til Eurodac-databasen i forbindelse med udøvelsen af deres arbejde med at forebygge, opspore og efterforske terrorhandlinger og andre alvorlige forbrydelser således som krævet i konklusionerne fra mødet i Rådet (retlige og indre anliggender) i juni 2007,***

Or. en

Ændringsforslag af Luciana Sbarbati

Ændringsforslag 28
Punkt C, indledning

C. der derfor er klar over, at bekæmpelse af terrorisme er et meget komplekst anliggende og nu mere end nogensinde kræver en mangesidig ***og multisektoral*** strategi ***(tekst udgår)*** således som fastlagt på internationalt plan:

Or. it

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 29
Punkt C, led 2

- af Det Europæiske Råd, da det i december 2005 vedtog en strategi til bekæmpelse af terrorisme, ***(tekst udgår)***

Or. es

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 30
Punkt C, led 2 a (nyt)

- ***i Kommissionens antiterrorpakke af 6. november 2007,***

Or. en

Ændringsforslag af Alexander Alvaro

Ændringsforslag 31
Punkt D

D. der henviser til, at hvert eneste aspekt af den europæiske strategi - dvs. forebyggelse,

beskyttelse, forfølgelse og reaktion - kræver fuld inddragelse af Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter, som ***i form af en evaluering fra Kommissionens side hvert andet år*** bør holdes fuldt og regelmæssigt underrettet og sættes i stand til at undersøge, hvilke følgevirkninger de trufne foranstaltninger reelt har, hvorvidt de oprindelige målsætninger er nået, og hvor store omkostninger der reelt er forbundet med initiativerne,

Or. de

Ændringsforslag af Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 32
Punkt D

D. der henviser til, at hvert eneste aspekt af den europæiske strategi - dvs. forebyggelse, beskyttelse, forfølgelse og reaktion - kræver fuld inddragelse af Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter, som bør holdes fuldt og regelmæssigt underrettet og sættes i stand til at undersøge, ***hvor effektive*** de trufne foranstaltninger reelt ***er***, ***herunder deres indvirkning på de grundlæggende rettigheder***,

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 33
Punkt E

E. der beklager, at der, således som det allerede er fremgået af debatten i 2007, er tale om en væsentlig mangel på ***gennemsigtighed, demokratisk kontrol, klare ansvarsforhold og domstolskontrol***, og som bemærker, at de europæiske institutioner og agenturer såsom Europol og Eurojust kun lige er begyndt at indsamle de oplysninger, de har brug for til deres arbejde, på mere struktureret vis,

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 34
Punkt E

E. der beklager, at der ***(tekst udgår)*** er tale om en væsentlig mangel på denne type

oplysninger, og som bemærker, at de europæiske institutioner og agenturer såsom Europol og Eurojust kun lige er begyndt at indsamle de oplysninger, de har brug for til deres arbejde, på mere struktureret vis,

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 35
Punkt E a (nyt)

Ea. der er dybt bekymret over tendensen til at give regeringer nye, ubegrænsede og ukontrollerede beføjelser, uden at der samtidig træffes foranstaltninger til sikring af den fornødne retlige beskyttelse af borgerne mod misbrug og fejl,

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 36
Punkt E b (nyt)

Eb. der er rystet over, at europæiske regeringer og Rådet har nægtet at reagere på beskyldninger om magtmisbrug under påskud af, at der var tale om antiterrorforanstaltninger, navnlig i forbindelse med CIA's ekstraordinære overførsler og hemmelige fængsler,

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 37
Punkt E c (nyt)

Ec. der er af den opfattelse, at tværnationalt samarbejde mellem efterretnings- og sikkerhedstjenester må underkastes grundigere og mere systematisk kontrol,

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 38
Punkt E d (nyt)

Ed. ***der er dybt bekymret over den snigende udvidelse af anvendelsesområdet for mange af de foranstaltninger, der er truffet i terrorbekæmpelsens navn, men som i praksis benyttes til en lang række forskellige formål,***

Or. en

Ændringsforslag af Ioannis Varvitsiotis

Ændringsforslag 39
Punkt E a (nyt)

Ea. ***der er yderst tilfreds med vedtagelsen af den nye reformtraktat og opfordrer medlemsstaterne til at ratificere den, således at chartret om grundlæggende rettigheder gøres bindende, hvilket er et nødvendigt supplement til den europæiske strategi til bekæmpelse af terrorisme,***

Or. el

Ændringsforslag af Sylvia-Yvonne Kaufmann

Ændringsforslag 40
Punkt F

F. der minder om, at reformen af traktaterne vil gøre det muligt inden for de næste to år på klarere, enklere og mere ansvarlig vis også at udstikke rammerne for Den Europæiske Unions rolle i kampen mod terrorister, at styrke solidariteten mellem medlemsstaterne og at inddrage Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter i evalueringen af politikker på området frihed, sikkerhed og retfærdighed, selv om det samtidig beklager, at der***, hvad angår de retsakter, der er vedtaget inden reformtraktatens ikrafttræden,*** i en periode på fem år ikke vil være tale om fuld retlig kontrol af disse politikker på europæisk plan, ***(tekst udgår)***

Or. de

Ændringsforslag af Claudio Fava, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus

Wiersma

Ændringsforslag 41
Punkt F

F. der minder om, at reformen af traktaterne ***bør*** gøre det muligt ***(tekst udgår)*** på ***gennemsigtig***, enklere og mere ansvarlig vis også at udstikke rammerne for Den Europæiske Unions rolle i kampen mod ***terrorisme***, at styrke solidariteten mellem medlemsstaterne og at inddrage Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter i evalueringen af politikker på området frihed, sikkerhed og retfærdighed, selv om det samtidig beklager, at der i en periode på fem år ikke vil være tale om fuld retlig kontrol af disse politikker på europæisk plan ***(tekst udgår)***,

Or. en

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 42
Punkt F

F. der minder om, at reformen af traktaterne vil gøre det muligt inden for de næste to år på klarere, enklere og mere ansvarlig vis også at udstikke rammerne for Den Europæiske Unions rolle i kampen mod terrorister, at styrke solidariteten mellem medlemsstaterne og at inddrage Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter i evalueringen af politikker på området frihed, sikkerhed og retfærdighed, selv om det samtidig beklager, at der i en periode på fem år ikke vil være tale om fuld retlig kontrol af disse politikker på europæisk plan, ***(tekst udgår)***

Or. es

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 43
Punkt F

F. der minder om, at reformen af traktaterne vil gøre det muligt inden for de næste to år på klarere, enklere og mere ansvarlig vis også at udstikke rammerne for Den Europæiske Unions rolle i kampen mod terrorister, at styrke solidariteten mellem medlemsstaterne og at inddrage Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter i evalueringen af politikker på området frihed, sikkerhed og retfærdighed, selv om det samtidig beklager, at der i en periode på fem år ikke vil være tale om fuld retlig kontrol af disse politikker på europæisk plan ***(tekst udgår)***,

Or. en

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 44
Punkt F a (nyt)

Fa. ***der understreger, at det er nødvendigt i den europæiske strategi til bekæmpelse af terrorisme at være betydelig mere opmærksom på årsagerne til terrorisme og EU's rolle i den forbindelse,***

Or. sl

Ændringsforslag af Alexander Alvaro

Ændringsforslag 45
Punkt 1 a (nyt)

1a. ***er endvidere overbevist om, at en politik for udviklingshjælp fra EU's og medlemsstaternes side, der også kan opfattes som en sikkerhedspolitik, vil kunne bidrage væsentligt til at forhindre terrorisme, idet støtte til civilsamfund og bidrag til at fremme den sociale fred og velfærd er egnede midler til at give mennesker perspektiver og begrænse fundamentalistiske ideologiers udbredelse, hvorfor det er nødvendigt som led i politikken for udviklingshjælp betydelig stærkere end hidtil at fremme opbygningen af bl.a. uddannelses-, sundheds- og socialsikringssystemer i de lande, der stadig hyppigere er blevet afsløret som oprindelseslande for terroristiske aktiviteter;***

Or. de

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 46
Punkt 1

1. mener, at der for at forhindre, at personer tyr til terrorisme, bør tages fat på de faktorer eller grundårsager, der ***fører*** til radikalisering og rekruttering, og ***træffes foranstaltninger til fremme af demokrati og menneskerettigheder som de universale værdier, vort samfund er baseret på***, ***idet det i denne forbindelse er vigtigt at undgå*** politisk udelukkelse og ***at bekæmpe*** radikaliseringsprocessen; er i denne sammenhæng af den opfattelse, at de europæiske institutioner bør fremme bedste praksis samt dennes udbredelse inden for EU, og bemærker, at Europa-Parlamentet snart vil forelægge henstillinger på dette område under samtidig hensyntagen til Rådets og Kommissionens bidrag;

Or. en

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 47
Punkt 1

1. mener, at der for at forhindre, at personer tyr til terrorisme, bør tages fat på de faktorer eller grundårsager, der kan føre til radikalisering og rekruttering, og at dette er en primær opgave for lokale, regionale og nationale samfund, som bør fremme integrationen af personer gennem interkulturel dialog, undgåelse af politisk udelukkelse og bekæmpelse af radikaliseringsprocessen; ***mener desuden, at det også er nødvendigt konsekvent at forfølge adfærd, som kan være grobund for voldelig radikalisering;*** er i denne sammenhæng af den opfattelse, at de europæiske institutioner bør fremme bedste praksis samt dennes udbredelse inden for EU, og bemærker, at Europa-Parlamentet snart vil forelægge henstillinger på dette område under samtidig hensyntagen til Rådets og Kommissionens bidrag;

Or. es

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 48
Punkt 1

1. mener, at der for at forhindre, at personer tyr til terrorisme, bør tages fat på de faktorer ***(tekst udgår)***, der kan føre til radikalisering og rekruttering, og at dette er en primær opgave for lokale, regionale og nationale samfund, som bør fremme integrationen af personer gennem interkulturel dialog, undgåelse af politisk udelukkelse og bekæmpelse af radikaliseringsprocessen; ***mener desuden, at det også er nødvendigt konsekvent at forfølge adfærd, som kan være grobund for voldelig radikalisering;*** er i denne sammenhæng af den opfattelse, at de europæiske institutioner bør fremme bedste praksis samt dennes udbredelse inden for EU, og bemærker, at Europa-Parlamentet snart vil forelægge henstillinger på dette område under samtidig hensyntagen til Rådets og Kommissionens bidrag;

Or. es

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine

Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 49
Punkt 1

1. mener, at ***EU*** bør ***støtte europæiske, nationale og lokale aktioner til forebyggelse af voldelig*** radikalisering ***ved at*** fremme integrationen af personer gennem interkulturel dialog ***og undgå*** politisk udelukkelse ***(tekst udgår)***;

Or. en

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 50
Punkt 1 a (nyt)

1a. ser positivt på den nye lovpakke vedrørende terrorisme, som Kommisionen fremlagde den 6. november 2007, navnlig forslaget om ændring af rammeafgørelse 2002/475/RIA;

Or. es

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 51
Punkt 1 a (nyt)

1a. finder med hensyn hertil, at Den Europæiske Union bør fremme bedste praksis samt dennes udbredelse inden for EU, og bemærker, at Europa-Parlamentet snart vil forelægge henstillinger på dette område under hensyntagen til Rådets og Kommissionens bidrag;

Or. en

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 52
Punkt 1 a (nyt)

1a. er af den opfattelse, at sager som f.eks. den amerikanske højesterets afvisning af klagen vedrørende Khaled al-Masri er medvirkende til at forstærke det indtryk, som

navnlig muslimske mindretal i Europa har af, at antiterrorforanstaltninger sender signaler om dobbeltstandarder; opfordrer derfor Den Europæiske Union til i højere grad at engagere sig i opretholdelsen af retsstatsprincipperne, også i international sammenhæng, navnlig ved at forsvare sine egne borgere i retssager i tredjelande, som i uforholdsmæssig høj grad vedrører borgere af muslimsk afstamning;

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 53
Punkt 1 b (nyt)

1b. mener, at forebyggelse af terrorisme kræver en EU-udenrigspolitik, der fremmer demokrati, retsstatsforhold og overholdelse af menneskerettighederne i såvel vore nabolande som fjernereliggende lande;

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 54
Punkt 1 c (nyt)

1c. understreger på ny betydningen af politisamarbejde og retligt samarbejde på EU-plan, navnlig for så vidt angår udvekslingen af oplysninger og analyser, og opfordrer medlemsstaterne til at styrke deres samarbejde gennem koordinering med og støtte fra Europol;

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 55
Punkt 1 d (nyt)

1d. mener, at Kommissionen og medlemsstaterne for at gøre bekæmpelsen af terrorisme mere effektiv bør etablere et permanent netværk for udveksling af oplysninger

mellem europæiske centre for bekæmpelse af terrorisme;

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 56
Punkt 1 e (nyt)

1e. gentager, at det er vigtigt at udveksle efterretningsoplysninger på såvel EU-plan som blandt medlemsstaternes efterretningstjenester, og understreger på ny behovet for ensartede bestemmelser på EU-plan til sikring af den fornødne demokratiske og parlamentariske kontrol;

Or. en

Ændringsforslag af Alexander Alvaro og Jeanine Hennis-Plasschaert

Ændringsforslag 57
Punkt 2

Led udgår

Or. de

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 58
Punkt -2 a (nyt)

-2a. understreger på ny betydningen af at samarbejde med tredjelande om forebyggelse og bekæmpelse af terrorisme og betoner, at USA er en særdeles vigtig partner på dette felt; mener, at EU og USA ved hjælp af en international aftale bør etablere en fælles retlig ramme for politisamarbejde og retligt samarbejde og beskyttelse af grundlæggende rettigheder, navnlig af personoplysninger, som sikrer behørig demokratisk og parlamentarisk kontrol på nationalt plan og EU-plan;

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 59
Punkt 2, litra a, led 1

- et krisealarm- og krisedetektionssystem, ***bl.a. baseret på nationale beskyttelsessystemer,*** som fungerer syv dage om ugen og døgnet rundt for natur- eller menneskeskabte katastrofer

Or. en

Ændringsforslag af Luciana Sbarbati

Ændringsforslag 60
Punkt 2, litra a, led 2

- en oversigt over kritiske ***og strategiske*** infrastrukturer og netværk,

Or. it

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 61
Punkt 2, litra b

b) udvikler Schengen II/VIS-projekter samtidig med, at det begrænser indblanding i den almindelige borgers liv og færden til det mindst mulige; ***ser positivt på datamineringsteknik*** som anvendt på almindelige borgere, f.eks. PNR-systemet, ***forudsat at*** der sikres fuld kontrol ved en europæisk dommer;

Or. es

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 62
Punkt 2, litra b

b) ***gør Schengen II- og VIS-databaserne fuldt operationelle, herunder bestemmelserne vedrørende retshåndhævende myndigheders adgang hertil; erindrer om, at disse databaser ikke kan tjene til håndhævelse af primærret, og at adgang med henblik***

retshåndhævelse således er begrænset til særlige sager, hvor dette er nødvendigt og rimeligt i et demokratisk samfund; mener ***ikke***, at ***massiv indsamling af personoplysninger og databehandling med det formål at opstille profiler ved hjælp af*** datamineringsteknikker ***således*** som ***foreslået i det nylige direktivforslag om et EU-PNR-system er tilladt*** på europæisk plan ***(tekst udgår)***;

Or. en

Ændringsforslag af Stavros Lambrinidis

Ændringsforslag 63
Punkt, litra b a (nyt)

ba. lægger vægt på, at enhver kontrol af internettet med det formål at forhindre terrorangreb under ingen omstændigheder bør omfatte restriktioner for muligheden for frit at give udtryk for synspunkter, der ikke tager sigte på at opildne til terrorhandlinger og ikke i sig selv ud fra et fornuftssynspunkt kan føre til sådanne handlinger;

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 64
Punkt 2, indledning

2. mener, at det for at beskytte ***borgerne, de grundlæggende rettigheder, menneskerettighederne, demokratiet*** og ***infrastrukturerne*** og begrænse EU's sårbarhed over for angreb, herunder gennem forbedret sikkerhed ved grænserne samt i forbindelse med transport og vigtig infrastruktur, er afgørende, at EU

Or. en

Ændringsforslag af Sarah Ludford

Ændringsforslag 65
Punkt 2 a (nyt)

2a. ***erindrer om, at det primære formål med Eurodac som en database under første søjle er at fremme anvendelsen af Dublin II-forordningen til bestemmelse af, hvilken medlemsstat der er ansvarlig for undersøgelsen af en asylansøgning, og om, at ethvert forslag om at ændre databasen til en sikkerhedsforanstaltning og et værktøj til efterforskning i kriminalsager sandsynligvis vil blive betragtet som ulovligt i***

henhold til EU-retten og folkeretten;

Or. en

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 66
Punkt 2, litra a, led 3

udgår

Or. en

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 67
Punkt 2, litra a, led 3 a (nyt)

- ***udveksling af oplysninger mellem medlemsstaterne i overensstemmelse med rådighedsprincippet***

Or. sl

Ændringsforslag af Mario Borghezio

Ændringsforslag 68
Punkt 2, litra b

2b. udvikler Schengen II/VIS-projekter samtidig med, at det begrænser indblanding i den almindelige borgers liv og færden til det mindst mulige ***(tekst udgår)***;

Or. it

Ændringsforslag af Jeanine Hennis-Plasschaert

Ændringsforslag 69
Punkt 2, litra a, led 2

- en plan over kritiske infrastrukturer og netværk ***under hensyntagen til det fremtidige EU-direktiv om indkredsning og klassificering af europæisk kritisk infrastruktur og vurdering af behovet for at beskytte den***

Or. en

Ændringsforslag af Sarah Ludford

Ændringsforslag 70
Punkt 2 b (nyt)

2b. ***konstaterer med bekymring, at retshåndhævende myndigheders og Europols adgang til Eurodac-databasen kunne føre til stigmatisering af, diskrimination mod og eventuel fare for asylansøgere, idet der henvises til den tyske forfatningsdomstols "Rasterfahndungsdom" fra 2006, hvori det konkluderedes, at det tyske politis praksis med fastlæggelse af dataprofiler var forfatningsstridig, bl.a. på grund af risikoen for stigmatisering;***

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 71
Punkt 2, litra b

2b. udvikler Schengen II/VIS-projekter samtidig med, at det begrænser indblanding i den almindelige borgers liv og færden til det mindst mulige; ***(tekst udgår)***

Or. en

Ændringsforslag af Alexander Alvaro

Ændringsforslag 72
Punkt 2, litra b a (nyt)

ba) via medlemsstaterne koordinerer efterretningstjenesternes arbejde bedre og bestræber sig på hurtigt at fjerne eksisterende hindringer for udveksling af indhøstede erfaringer, såsom manglende tillid, eftersom isolerede vidensøer og nationale efterretningstjenesters informationsmæssige afskærmning modarbejder den fælles indsats for at bekæmpe terrorisme;

Or. de

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 73
Punkt 2, litra b a (nyt)

ba) rationaliserer og forbedrer sin lovgivning til bekæmpelse af terrorisme med hensyn til klarhed, transparens og anvendelighed;

Or. sl

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 74
Punkt 2, litra b a (nyt)

ba) betragter enhver form for profilfastlæggelse som led i antiterrorforanstaltninger som uacceptabel og anser det for uacceptabelt at søge at få indført et EU-PNR-system uden en fuldt dækkende evaluering af PNR-aftalerne mellem EU og USA og mellem EU og Canada, navnlig for så vidt angår deres indvirkning med hensyn til mindskelse af truslen og forøgelse af sikkerheden samt med hensyn til privatlivets fred og borgerlige rettigheder

Or. en

Ændringsforslag af Sarah Ludford

Ændringsforslag 75
Punkt 2 c (nyt)

2c. ***udtrykker bekymring for, at retshåndhævende myndigheders og Europols adgang til Eurodac-databasen kunne mindske effektiviteten af hovedformålet med Eurodac-databasen;***

Or. en

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 76
Punkt 2, litra b b (nyt)

bb) opretter et organ eller en institution på EU-plan, der skal beskæftige sig med alle aspekter af bekæmpelse af terrorisme;

Or. sl

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure, Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 77
Punkt 3

3. ***opfordrer indtrængende medlemsstaterne til at rydde deres tøven af vejen og på EU-plan styrke det retlige samarbejde og politisamarbejdet om bekæmpelse af terrorisme; anmoder om straks at blive underrettet om effektiviteten af det nuværende samarbejde*** og ***om,*** hvilke resultater der er kommet ud af mekanismen for gensidig evaluering mellem medlemsstaterne og de europæiske institutioner;

Or. en

Ændringsforslag af Luciana Sbarbati

Ændringsforslag 78
Punkt 3

(Vedrører ikke den danske tekst)

Or. it

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 79
Punkt 3 a (nyt)

3a. understreger behovet for at styrke koordineringen mellem Eurojust og Europol og disses operationelle rolle, da de er særdeles vigtige midler til sikring af et reelt og effektivt samarbejde med hensyn til retsforfølgning og forfølgelse på EU-plan; understreger samtidig på ny behovet for at sikre fuld demokratisk kontrol på EU-plan;

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine

Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 80
Punkt 3 b (nyt)

3b. gentager på det bestemteste, at der er et presserende behov for at få vedtaget en rammeafgørelse om databeskyttelse under tredje søjle for at sikre EU-borgerne et højt garantiniveau, noget der i øjeblikket mangler på EU-plan;

Or. en

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 81
Punkt 4, led 1 a (nyt)

- ***Kommissionen om at meddele Parlamentet, om alle vedtagne antiterrorretsakter er blevet gennemført af medlemsstaterne, og, hvis dette ikke er tilfældet, om at meddele det, hvilke lande der er bagud og af hvilke årsager;***

Or. en

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 82
Punkt 4, led 1 b (nyt)

- ***Kommissionen om at foretage en generel evaluering af følgerne af antiterrorlovgivningen ved at måle lovgivningens effektivitet og ved at undersøge lovenes positive og negative virkninger med hensyn til såvel sikkerhed som borgernes rettigheder;***

Or. en

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 83
Punkt 4, led 1 c (nyt)

- ***Kommissionen om at meddele Parlamentet, om alle de love, der er en krænkelse af borgernes rettigheder, giver borgerne mulighed for at rette deres data, gøre indsigelse mod forholdene og klage over foranstaltningernes rimelighed;***

Or. en

Ændringsforslag af Sylvia-Yvonne Kaufmann

Ændringsforslag 84
Punkt 4, led 1

- Kommissionen om inden årets udgang at forelægge Europa-Parlamentet svarene på dens spørgeskemaer om gennemførelsen på nationalt plan af lovgivningen om bekæmpelse af terrorisme og denne lovgivnings indvirkning på de grundlæggende rettigheder ***sammen med en evaluering af og eventuelt forslag om, hvorledes det kan sikres, at den allerede eksisterende lovgivning om bekæmpelse af terrorisme gennemføres og udnyttes bedre***;

Or. de

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 85
Punkt 4, led 1

- Kommissionen om inden årets udgang at forelægge Europa-Parlamentet svarene på dens spørgeskemaer om gennemførelsen på nationalt plan af lovgivningen om bekæmpelse af terrorisme***, navnlig rammeafgørelsen om bekæmpelse af terrorisme, rammeafgørelsen om den europæiske arrestordre og direktivet om lagring af data, og denne lovgivnings indvirkning på de grundlæggende rettigheder;***

Or. en

Ændringsforslag af Luciana Sbarbati

Ændringsforslag 86
Punkt 4, led 1

- Kommissionen om inden årets udgang at forelægge Europa-Parlamentet svarene på dens spørgeskemaer om gennemførelsen på nationalt plan af lovgivningen om bekæmpelse af terrorisme og denne lovgivnings indvirkning på de grundlæggende rettigheder ***samt om medlemsstaternes eventuelle forskellige gennemførelse af den;***

Or. it

Ændringsforslag af Luciana Sbarbati

Ændringsforslag 87
Punkt 4, led 2

(Vedrører ikke den danske tekst)

Or. it

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 88
Punkt 4, led 2 a (nyt)

- ***Rådet om at følge Parlamentets henstillinger vedrørende CIA's program for fangeoverførsler;***

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 89
Punkt 4, led 2 b (nyt)

- ***Kommissionen og Rådet om at opstille den fra Parlamentets side gentagne gange krævede oversigt over virksomheder, der af tredjelande (navnlig USA) tvinges til at indgive oplysninger om deres kunder til myndighederne;***

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 90
Punkt 5

5. anmoder Rådet og Kommissionen om at samarbejde om at etablere en rigtig feedbackmekanisme vedrørende ***effektiviteten*** af europæiske og nationale foranstaltninger på dette område ved gradvist at opstille neutrale indikatorer for udviklingen af terrortruslen mod EU (f. eks. statistikker vedrørende antallet af efterforskninger og retssager, analyser af mulige regionale kriser, beviser på vellykket/mislykket samarbejde osv.) for at give Europa-Parlamentet og de nationale

parlamenter et klarere billede af i det mindste ***effektiviteten*** af og de eventuelle mangler ved offentlige politikker på disse områder;

Or. en

Ændringsforslag af Alexander Alvaro

Ændringsforslag 91
Punkt 5 a (nyt)

5a. foreslår, at medlemsstaterne koncentrerer deres ressourcer inden for politisamarbejdet og i stedet for den hidtil foretrukne tekniske indsats lægger vægt på det personlige og personalemæssige samarbejdes betydning; i den forbindelse skal udveksling af nationalt politipersonale fremmes yderligere og fjernelse af hindringer f.eks. af sproglig karakter via relevante sprogkurser prioriteres; endvidere skal politiuddannelsens udformning tilpasses den europæiske demografiske virkelighed, idet f.eks. kendskab til islam og muslimsk skik og brug i fremtiden bør høre med til det formidlede undervisningsstof;

Or. de

Ændringsforslag af Claudio Fava, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 92
Punkt 5 a (nyt)

5a. noterer sig, at Kommissionen har vedtaget nye foranstaltninger, navnlig vedrørende en ændring af rammeafgørelsen om bekæmpelse af terrorisme og et forslag om et EU-PNR-system; giver udtryk for sin vilje til at undersøge disse foranstaltninger omhyggeligt og gentager, at det nærer bekymringer med hensyn til forslaget om et EU-PNR-system, navnlig for så vidt angår behovet for og rimeligheden af den foreslåede profilfastlæggelsesordning, som systemet synes at være baseret på;

Or. en

Ændringsforslag af Ioannis Varvitsiotis

Ændringsforslag 93
Punkt 5 a (nyt)

5a. opfordrer Kommissionen og Rådet til at sørge for en effektivere anvendelse af

eksisterende mekanismer til grænseoverskridende samarbejde mellem medlemsstaterne, såsom den europæiske arrestordre;

Or. el

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 94
Punkt 5 a (nyt)

5a. minder Kommissionen om betydningen af at fastlægge politikker på grundlag af beviser for behovet herfor; anmoder derfor Kommissionen om at lade alle fremtidige forslag om antiterrorforanstaltninger ledsage af en seriøs konsekvensvurdering eller evaluering, som påviser behovet for og nytten af de foranstaltninger, der skal træffes;

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 95
Punkt 5 b (nyt)

5b. understreger på ny betydningen af at samarbejde med tredjelande om forebyggelse og bekæmpelse af terrorisme og betoner, at USA er en særdeles vigtig partner på dette felt; mener, at EU og USA ved hjælp af en international aftale bør etablere en fælles retlig ramme for politisamarbejde og retligt samarbejde med særlig vægt på beskyttelse af grundlæggende rettigheder, navnlig af personoplysninger, som sikrer behørig demokratisk og parlamentarisk kontrol på nationalt plan og EU-plan;

Or. en

Ændringsforslag af Alexander Alvaro

Ændringsforslag 96
Punkt 5 b (nyt)

5b. er foruroliget over medlemsstaternes refleksagtige holdning i forbindelse med antiterrorlovgivning, hvor det ofte er viljen til at sende et politisk signal, der prioriteres frem for en alvorlig og samvittighedsfuld diskussion om grænserne for, hvad der er gennemførligt og fornuftigt; hertil hører også den stadig mere mangelfulde hensyntagen til retsstatsprincipper som f.eks. princippet om

forholdsmæssighed og uskyldsformodning; forventer endvidere, at medlemsstaternes indenrigsministre i fremtiden undlader med uovervejede og ubetænksomme påstande at udbrede en stemning af angst og panik i deres befolkninger;

Or. de

Ændringsforslag af Luciana Sbarbati

Ændringsforslag 97
Punkt 5

5. anmoder Rådet og Kommissionen om at samarbejde om at etablere en rigtig feedbackmekanisme vedrørende indvirkningen af europæiske og nationale foranstaltninger på dette område ved gradvist at opstille neutrale indikatorer for udviklingen af terrortruslen mod EU (f. eks. statistikker vedrørende antallet af efterforskninger og retssager, analyser af mulige regionale kriser, beviser på vellykket/mislykket samarbejde osv.) for at give Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter et klarere billede af i det mindste indvirkningen af og de eventuelle mangler ***eller positive sider*** ved offentlige politikker på disse områder;

Or. it

Ændringsforslag af Jeanine Hennis-Plasschaert, Alexander Alvaro og Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 98
Punkt 7

udgår

Or. en

Ændringsforslag af Agustín Díaz de Mera García Consuegra

Ændringsforslag 99
Punkt 7

udgår

Or. es

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 100
Punkt 7

udgår

Or. en

Ændringsforslag af Alexander Alvaro

Ændringsforslag 101
Punkt 7

udgår

Or. de

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 102
Punkt 7 a (nyt)

7a. henleder opmærksomheden på betydningen af endrægtighed mellem alle demokratiske kræfter i kampen mod terrorisme;

Or. en

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 103
Punkt 7 a (nyt)

7a. opfordrer Rådet til at indføre hvervet som Høj Repræsentant for Bekæmpelse af Terrorisme;

Or. sl

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 104
Punkt 7 b, led 1 (nyt)

- ***skabe betingelser for at sammenbringe alle de forskellige fortolkninger og lade frittænkende muslimer få adgang til debatter, forummer og netsider,***

Or. sl

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 105
Punkt 7 a (nyt)

7a. finder, at et nøgleelement i reaktionen på terrorangreb er at indføre de nødvendige, effektive og proportionelle instrumenter til støtte for den generelle bekæmpelse af terrorisme, og at det er lige så vigtigt i alle henseender at beskytte retsstatsprincipperne, de borgerlige rettigheder, de for mistænkte personer gældende retlige og lovbestemte beskyttelsesforanstaltninger og den demokratiske kontrol med al indført lovgivning, både på europæisk plan og i forbindelserne med tredjelande;

Or. en

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 106
Punkt 7 b (nyt)

7b. kræver, at Kommissionen forelægger et forslag til sikring af parlamentarisk kontrol med fælles koordinerede efterforskningsaktiviteter på EU-plan;

Or. en

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 107
Punkt 7 b (nyt), overskrift

Med hensyn til "terrorismens rødder"

Or. sl

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 108
Punkt 7 b (nyt)

7b. opfordrer Rådet og Kommissionen til at udarbejde en handlingsplan for udbredelse af demokrati i verden og styrkelse af det økonomiske og politiske samarbejde med islamiske lande ved at

Or. sl

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 109
Punkt 7 b, led 1 a (nyt)

- ***støtte demokratibevægelser, via udveksling af studerende og andre former for uddannelsestiltag samt ved finansielt at støtte mediestationer, som udbreder demokratiske tanker og bringer terroristiske aktiviteter samt de mennesker, der støtter disse, for dagens lys;***

Or. sl

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 110
Punkt 7 b, led 1 b (nyt)

- ***fremme udveksling af studerende og andre former for uddannelsestiltag;***

Or. sl

Ændringsforslag af Mihael Brejc

Ændringsforslag 111
Punkt 7 b, led 1 c (nyt)

- ***finansielt at støtte mediestationer, som udbreder demokratiske tanker og bringer terroristiske aktiviteter og de mennesker, der støtter disse, for dagens lys;***

Or. sl

Ændringsforslag af Claudio Fava, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure, Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 112
Punkt 7 b (nyt)

7b. opfordrer Kommissionen til at fastlægge foranstaltninger til sikring af beskyttelse af og støtte til ofre for terrorisme, bl.a. ved at fremme udveksling af bedste praksis og et ensartet sæt garantier på EU-plan;

Or. en

Ændringsforslag af Luciana Sbarbati

Ændringsforslag 113
Punkt 7

7. er derfor bekymret over, at solidaritetsmekanismen - om end den er blevet bedre, end den var - stadig ikke synes god nok til at kunne klare situationen i forbindelse med naturkatastrofer såsom ødelæggelse af hele regioner som følge af brande eller oversvømmelser, ***og at de budgetmidler, der er afsat til disse katastrofer, heller ikke er store nok;***

Or. it

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 114
Overskrift efter punkt 8

Med hensyn til samarbejde med Kommissionen og Rådet

Or. en

Ændringsforslag af Claudio Fava, Stavros Lambrinidis, Javier Moreno Sánchez, Martine Roure og Jan Marinus Wiersma

Ændringsforslag 115
Punkt 8

8. mener, at Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter allerede efter

undertegnelsen af ændringstraktaterne bør ***iværksætte en fælles evaluering af*** den europæiske strategi til bekæmpelse af terrorisme ***med det formål at udforme en*** ny form for dialog på højt plan på dette område***, hvori borgernes repræsentanter på EU-plan og på nationalt plan også inddrages***;

Or. en

Ændringsforslag af Sophia in 't Veld

Ændringsforslag 116
Punkt 8 a (nyt)

8a. erindrer om, at Lissabon-traktaten forventes at træde i kraft i 2009, og at EU-institutionerne allerede i 2008 bør skabe de rigtige vilkår for dens ikrafttrædelse;

mener, at forslag, der er omfattet af den fælles beslutningsprocedure og ikke vil blive færdigbehandlet inden ikrafttrædelsen af den nye traktat, bør behandles efter en procedure med kvasi-fælles beslutningstagning;

Or. en

Ændringsforslag af Kathalijne Maria Buitenweg

Ændringsforslag 117
Punkt 8 a (nyt)

8a. noterer sig den nye pakke lovgivningsmæssige forslag vedrørende terrorisme omfattende et forslag til Rådets rammeafgørelse om benyttelse af passagerlisteoplysninger (PNR) til retshåndhævelsesformål, et forslag til direktiv om sprængstoffer og en evalueringsrapport om gennemførelsen af rammeafgørelsen om terrorbekæmpelse; er fast besluttet på at tage stilling til forslagene på grundlag af en evidensbaseret argumentation;

Or. enen

Ændringsforslag af Alexander Alvaro

Ændringsforslag 118
Punkt 8 a (nyt)

8a. er overbevist om, at EU's antiterrorkoordinator skal tillægges en væsentlig rolle i den fælles strategi, men at hans eksisterende beføjelser ikke giver ham den handlingsfrihed, der er nødvendig hertil;

Or. de

Ændringsforslag af Alexander Alvaro

Ændringsforslag 119
Punkt 8 b (nyt)

8b. forventer, at der i samarbejde med Europa-Parlamentet udformes en strategi for EU's antiterrorpolitik, som ikke blot tegner sig for en helstøbt indsats og har en rød tråd , men navnlig omfatter en underopdeling i kort-, mellem- og langfristede foranstaltninger;

Or. de